Конференция по разоружению

Russian

Окончательный отчет об одна тысяча пятьсот двадцать седьмом пленарном заседании, состоявшемся во Дворце Наций в Женеве в четверг, 6 февраля 2020 года, в 10 ч 15 мин

Председатель: г-н Рашид Бельбаки ..... (Алжир)

GE.20-01760 (R) 230420 240420

2001760

Просьба отправить на вторичную переработку

Председатель (*говорит по-французски*): 1527-е пленарное заседание Конференции по разоружению объявляю открытым.

Ваши превосходительства, дамы и господа, на этом заседании я хотел бы сначала предоставить слово ораторам, желающим выступить с заявлениями на пленарном заседании. После того как список ораторов будет исчерпан, я намерен перейти в неофициальный формат для обмена мнениями по части пакета документов, а именно по пересмотренному неофициальному документу с проектом предложения по программе работы Конференции на 2020 год, который был разослан секретариатом вчера по электронной почте и который будет представлен вам для этой цели в печатном виде. Делегации могут воспользоваться этой возможностью для обмена мнениями о назначении координаторов вспомогательных органов и специального координатора, а также о расписании работы. После этого я закрою неофициальное заседание, чтобы вернуться в формат официального пленарного заседания и предоставить слово делегациям, которые пожелают выступить. Ваши превосходительства, уважаемые коллеги, сейчас я хотел бы перейти к списку ораторов на сегодня и предоставить слово послу Франции.

Г-н Хван (Франция) (*говорит по-французски*): Спасибо, г-н Председатель. Всем добрый день! Г-н Председатель, я хотел бы взять слово по пункту 7 нашей повестки дня и сказать несколько слов о мероприятии по повышению транспарентности, которое было проведено моей страной 4 и 5 февраля, во вторник и в среду на этой неделе, в преддверии Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора.

Г-н Председатель, на семинаре, организованном Министерством по делам Европы и иностранных дел и Женевским центром по вопросам политики в области безопасности совместно с Фондом стратегических исследований, Франция представила свой проект национального доклада об осуществлении Договора о нераспространении ядерного оружия. Цель этого семинара, в котором приняли участие представители более 70 государств-участников из различных региональных групп, исследовательских центров и неправительственных организаций, состояла в том, чтобы получить отзывы и критические замечания в целях улучшения нашего доклада. Франция сознает свою особую ответственность как государство, обладающее ядерным оружием. В этой связи она придает особое значение транспарентности, которую она рассматривает в качестве средства укрепления доверия. Транспарентность должна находить воплощение в процессе диалога между всеми заинтересованными сторонами, призванном устранить любые недоразумения и дать возможность моей стране подробно изложить свое видение и свои итоги осуществления трех основных составляющих Договора. Моя страна сделала выбор в пользу углубленного и субстантивного национального доклада, продемонстрировав тем самым свой вклад в усилия по обеспечению транспарентности, которые в конечном итоге позволяют обеспечить предсказуемость, избежать непониманий и укрепить стратегическую стабильность. Замечания, высказанные участниками этого мероприятия, которое имело продолжительность целый рабочий день, были насыщенными, детальными и конструктивными. Все участники приветствовали этот демарш Франции, предпринятый всего за нескольких месяцев до Конференции по рассмотрению действия Договора. Сейчас наша цель состоит в том, чтобы в максимально возможной степени интегрировать все полученные материалы, с тем чтобы составить окончательный вариант, который, мы надеемся, удовлетворит не только все государства-участники, но и членов нашей Конференции.

Г-н Председатель, транспарентность – как и доверие, которое должно стать ее результатом, – должна также сопровождаться конкретными действиями. По завершении семинара вчера, в среду, послы на Конференции по разоружению были приглашены посетить бывшие объекты по производству расщепляющегося материала военного назначения в Пьерлатте и Маркуле. Это посещение было организовано Министерством по делам Европы и иностранных дел совместно с Комиссариатом по атомной энергии (КАЭ) при поддержке Министерства вооруженных сил, которое предоставило самолет Стратегического авиационного командования для перевозки делегации из Женевы на военно-воздушную базу в Истре. Идея состояла в том, чтобы

продемонстрировать конкретное воплощение приверженности Франции обеспечению транспарентности в области ядерного разоружения и нераспространения. После этого дня обмена мнениями по вопросам транспарентности и проекту доклада, проведенного в ходе семинара, наши партнеры смогли на месте увидеть пример конкретной приверженности Франции – единственного государства в мире, которое безвозвратно демонтировало свои объекты по обогащению урана и плутония для использования в военных целях. Широкий круг участников включал представителей высокого уровня из 36 стран, которые вначале смогли посетить объект в Пьерлатте. В ходе этого посещения Директор КАЭ осветил различные этапы демонтажа бывшего завода по обогащению урана. Газодиффузионный завод состоял из четырех поочередно уменьшающихся по размеру блоков, соответствующих четырем последовательно нарастающим уровням обогащения урана, на площади порядка 12 гектаров. Делегации имели возможность констатировать полный и необратимый демонтаж малого блока; демонтаж технологической линии был закончен в 2010 году, а эвакуация радиоактивных отходов в места окончательного хранения должна быть завершена в 2020 году. Затем, во второй половине дня, мы посетили объект в Маркуле. В ходе этого посещения мы оценили прогресс в осуществлении очистки и демонтажа бывшей перерабатывающей установки UP1, которая была предназначена для переработки облученного топлива, производимого реакторами по наработке плутония, и позволяла извлекать плутоний и отделять непереработанный уран. КАЭ представил, в частности, ряд примеров передовых технологий, разработанных для удовлетворения потребностей этого колоссального проекта стоимостью 10 млрд. евро, который, как ожидается, будет завершен к 2040 году.

Это то, г-н Председатель, что мы хотели сказать, и мы хотели подчеркнуть, что приверженность Франции обеспечению транспарентности не ограничивается словами, а имеет конкретное воплощение на практике в духе сотрудничества и конструктивного диалога. Благодарю вас.

Председатель (*говорит по-французски*): Я благодарю посла Франции за его заявление. Желает ли взять слово кто-либо еще из делегаций? Желающих, по-видимому, нет. Сейчас я прерву это заседание, и мы перейдем в неофициальный формат. Как вы знаете, по техническим причинам секретариату потребуется несколько минут, поэтому я прошу вашего снисхождения.

Заседание прерывается в 10 ч 20 мин и возобновляется в 11 ч 30 мин.

Председатель (*говорит по-французски*): Ваши превосходительства, уважаемые представители, желает ли кто-либо еще из делегаций взять слово в ходе этого официального заседания? Желающих, по-видимому, нет. Ваши превосходительства, уважаемые коллеги, я хочу еще раз поблагодарить вас за замечания и предложения, которые вы представили, и я хочу еще раз заверить вас в том, что совместно с пятью другими председателями сессии я постараюсь принять их во внимание. В этой связи я предлагаю желающим делегациям связаться со мной в двустороннем порядке, если у них остаются вопросы, которые они хотели бы обсудить с председательством. Следующее пленарное заседание состоится во вторник, 11 февраля, в 10 часов утра в этом зале. Благодарю вас.

Заседание закрывается в 11 ч 35 мин.